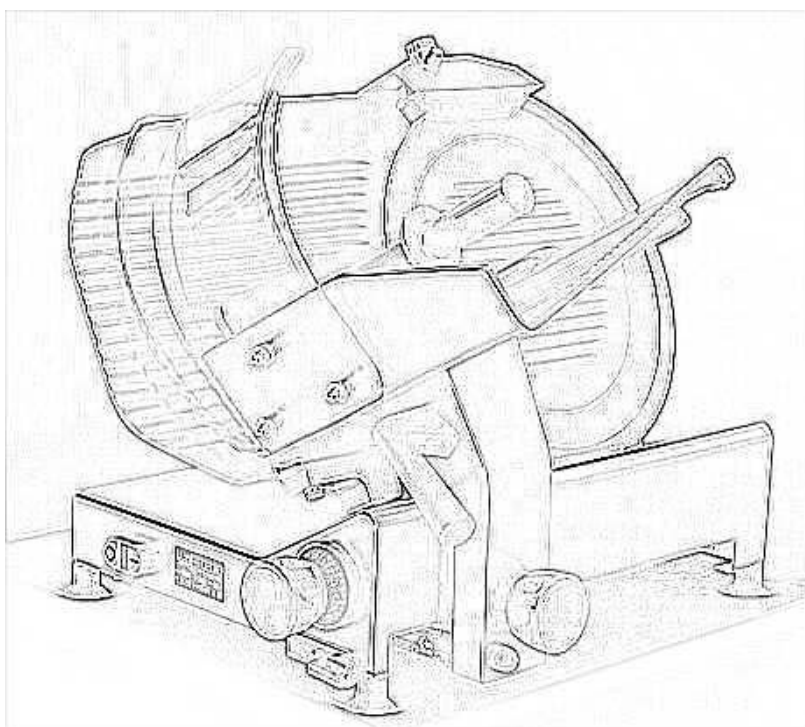


MANUALE d'USO e MANUTENZIONE AFFETTATRICI ART. 4900

ITALIANO

5



IGF
italstampi
MACCHINE
ALIMENTARI

MANUALE d'USO e MANUTENZIONE
MANUAL for USE and MAINTENANCE
GEBRAUCHSANWEISUNG und WARTUNG

Prodotto: *AFFETTATRICI a gravità
per uso professionale*

Articolo: *4900*

Configurazione:

Modelli:	<i>4900/350M</i> <input type="checkbox"/>	<i>4900/350T</i> <input type="checkbox"/>
Fasi:	<i>Monofase</i>	<i>Trifase</i>
Tensione Frequenza	<i>230 V</i> <i>50 Hz</i>	<i>400 V</i> <i>50 Hz</i>

Costruttore:

I.G.F. Italstampi di Fabbri Giancarlo & C. S.n.c.

Sede legale:

Via Casale, 362 - 47827 Villa Verucchio (RN)

Uffici e stabilimento:

Via Leontina — 61010 Pietracuta di San Leo (PS)

**DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ
DECLARATION OF CONFORMITY
BESTÄTIGUNG DER GESETZMÄSIGKEIT**

Costruttore IGF Italstampi di Fabbri Giancarlo & C. S.n.c.
Sede Legale Via Casale, 362 - 47827 Villa Verucchio (RN)
Uffici e Stabilimento Via Leontina - 61010 Pietracuta di San Leo (PS)

DICHIARA il prodotto di nuova fabbricazione, in tutte le sue opzioni di prodotto, descritto in appresso:

Prodotto **Art. 4900**
Versione _____
Anno _____
Matricola _____

CONFORME, per quanto ad esso applicabile, ai requisiti minimi di sicurezza ed alle disposizioni delle Direttive:

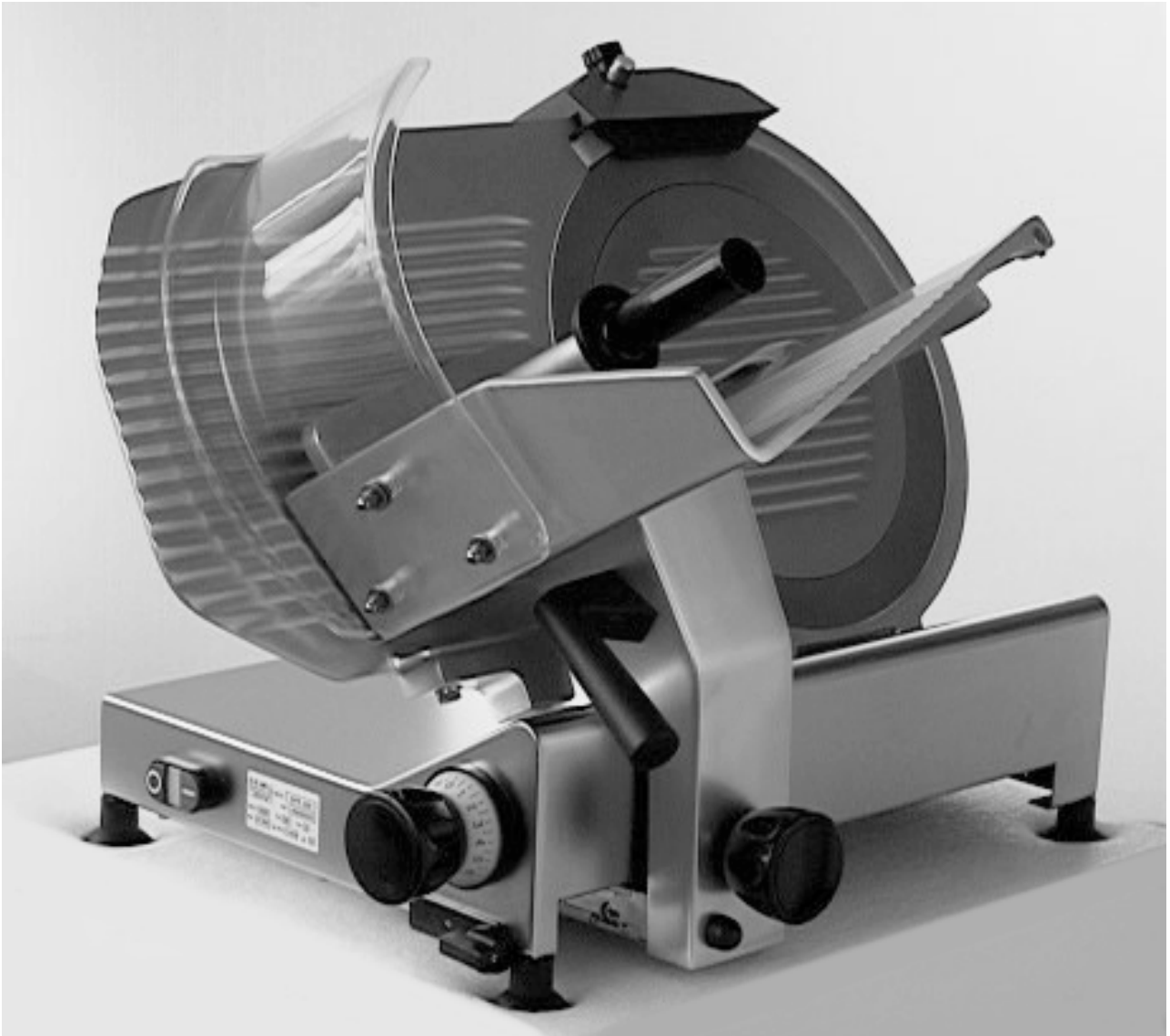
Riferimenti CEE	Principali Norme di Riferimento	Ordinamento Italiano
1998/37/CEE	EN 292-1 EN 292-2	D.P.R. n. 459/96
73/23/CEE 93/68/CEE	EN 60204-1	L. 791/77 D.L. 626/96
89/336/CEE 93/68/CEE	EN 50081-1 EN 50082-1	D.L. 476/92 D.L. 615/96
89/109/CEE		D.L. 108/92

Pietracuta di San Leo ____ / ____ / ____

Fabbri Giancarlo

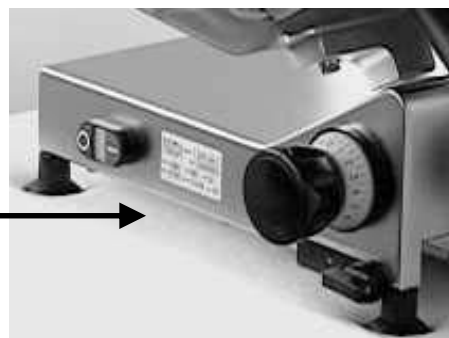
I.G.F. Italstampi
di Fabbri Giancarlo & C. snc
Stabilimento e Amministrazione: Via Leontina - Loc. Pianacci
Tel. 0541/923456 - Fax 0541/923596
61010 - PIETRACUTA di S. LEO (Ps) Italia
Sede Legale: Via Casale, 362 - 47827 Villa Verucchio (RN)

Art 4900 / 350 M
Art 4900 / 350 T



TARGHETTA DATI TECNICI • MOTOR DATA PLATE • MOTORANGABENSCHILDCHEN

MODELLO	<input type="text"/>
MATRICOLA	<input type="text"/>
ANNO COSTRUZIONE	<input type="text"/>
V <input type="text"/>	Kw <input type="text"/>
Hz <input type="text"/>	A <input type="text"/>
○ Fasi <input type="text"/>	Kg <input type="text"/>



AFFETTATRICE

Il Costruttore, con il presente Manuale d'Uso, intende fornire gli elementi tecnici per una corretta installazione ed un corretto funzionamento delle proprie Apparecchiature. L'utilizzatore ha il dovere e la responsabilità di seguirle.

Insieme alla descrizione delle caratteristiche, del funzionamento, dell'installazione e della manutenzione della Macchina, vengono evidenziati, in particolare, gli aspetti legati alla salvaguardia della sicurezza e dell'ambiente.

Prima dell'utilizzo del prodotto, ed ogniqualvolta necessiti la sua consultazione, è importante leggere il presente Manuale. Attenersi attentamente alle istruzioni tecniche contenute e seguire scrupolosamente tutte le indicazioni riportate. Per la sicurezza dell'operatore i dispositivi della macchina devono essere tenuti sempre efficienti.

Il presente Manuale, parte integrante della fornitura della Macchina, deve essere conservato in luogo accessibile e noto a tutti gli operatori, e reso disponibile al personale addetto alle eventuali operazioni di manutenzione e riparazione.

GARANZIA

Tutte le parti componenti le apparecchiature, escluse le parti elettriche, godono di una garanzia di 12 mesi, sempre che i difetti siano dovuti alla costruzione. La spedizione dei pezzi in oggetto avverrà in porto assegnato. I pezzi sostituiti in garanzia saranno comunque fatturati; al ricevimento dei pezzi (rispediti in porto franco), di cui è stata richiesta la sostituzione, si provvederà con nota di credito. La garanzia non contempla la sostituzione dell'apparecchiatura. La garanzia non contempla le spese di manodopera per la sostituzione dei ricambi e qualsiasi altra spesa accessoria.

SPEDIZIONI

La merce viaggia a rischio e pericolo del Cliente. Eventuali contestazioni sullo stato difettoso del materiale dovranno essere evidenziate al trasportatore al momento dell'accettazione della merce. Vi preghiamo di tenere nella dovuta considerazione quanto oggetto della responsabilità del vettore e della inderogabilità della evidenziazione di eventuali danni al momento dell'accettazione della merce. Sottolineiamo che la nostra Ditta non risponde di danni non evidenziati al vettore al momento del ritiro della merce, anche se la stessa è stata inoltrata in porto franco con addebito in fattura.

FORO COMPETENTE

Il foro competente è il Tribunale di Rimini

INDICE DEL CONTENUTO

	PAG.
1. INFORMAZIONI SULLE SICUREZZE	7
1.1 AVVERTENZE GENERALI	7
1.2 SICUREZZE MECCANICHE	7
1.3 SICUREZZE ELETTRICHE	7
2. CARATTERISTICHE TECNICHE	8
2.1 DATI TECNICI - RUMOROSITÀ	8
2.2 STATO DI FORNITURA E SMALTIMENTO IMBALLAGGI	8
3. INSTALLAZIONE	8
3.1 COLLOCAMENTO DELLA MACCHINA	8
3.2 ALLACCIAMENTO ELETTRICO	9
3.3 MISURE DI SICUREZZA ED ADDESTRAMENTO UTENTE	9
4. USO DELL'APPARECCHIO	9
4.1 COMANDI	9
4.2 POSIZIONAMENTO MERCE SUL PIATTO	9
5. PULIZIA E MANUTENZIONE	10
5.1 GENERALITÀ E PRODOTTI DA UTILIZZARE PER LA PULIZIA	10
5.2 RIMOZIONE DEL CARRELLO POERTAMERCE	10
5.3 RIMOZIONE DEL COPRILAMA	10
5.4 PULIZIA DELLA LAMA E DELL'ANELLO PROTEGGI LAMA	10
5.5 RIMOZIONE CAPOTTINA – AFFILATOIO E PULIZIA	11
5.6 RIASSEMBLAGGIO DELLA MACCHINA	11
6. AFFILATURA E LUBRIFICAZIONE	11
6.1 AFFILATURA	11
6.2 LUBRIFICAZIONE	11
6.3 PROLUNGATA INTERRUZIONE D'USO DELLA MACCHINA	11
7. ALLEGATI	12
IMMAGINI	13
SCHEMA ELETTRICO 4900/350T – ART. 4900/350M	17
ESPLOSO ART. 4900/350M – ART. 4900/350T	18

1) INFORMAZIONI SULLE SICUREZZE

1.1 AVVERTENZE

- L'affettatrice deve essere utilizzata da personale addestrato che deve conoscere le norme per l'uso e di sicurezza contenute nel manuale.
- Nel caso di avvicendamento del personale, provvedere all'addestramento
- Anche se la macchina e' munita di vari sistemi di sicurezza e' necessario evitare di avvicinare le mani alla lama ed alle parti in movimento.
- E' importante prima di iniziare la pulizia e qualsiasi tipo di manutenzione, scollegare la macchina dalla rete di alimentazione elettrica.
- Controllare periodicamente lo stato dei cavi e delle parti elettriche.
- Non usare l'affettatrice con prodotti surgelati oppure con carni o pesci con osso e prodotti non alimentari.
- Se la lama dopo varie affilature e' diminuita più di 10 mm rivolgetevi all'assistenza per la sostituzione.
- Non effettuare personalmente riparazioni, ma rivolgersi a personale specializzato.

1.2 SICUREZZE MECCANICHE

Le affettatrici di nostra costruzione descritte in questo manuale rispondono, per quanto riguarda le sicurezze contro i rischi di natura meccanica, alle direttive 89/392/CEE - 91/368/CEE - 93/44/CEE - 93/68/CEE - 89/366/CEE; per la conformità igienica alla direttiva 89/109/CEE

Le sicurezze sono ottenute con:

- Applicazione di anello fisso copri lama
- Piatto portamerce fisso
- Optional dispositivo di sgancio piatto portamerce (quando la manopola regolazione fetta e sullo spessore 0)
- Varie protezioni sul piatto portamerce
- Fondo di chiusura per impedire l'accesso delle mani nelle parti elettriche o in movimento.

1.3 SICUREZZE ELETTRICHE

Le sicurezze contro i rischi elettrici sono realizzate in conformità alle norme CENERLEC EN60335-1 / EN60335-2-64 e DPR 547/55.

Tutte le affettatrici sono dotate di circuito elettrico a bassa tensione con due pulsanti marcia arresto.

Nel circuito di comando a bassa tensione e' previsto un relais che richiede l'operazione volontaria di riavvio (riarmo) dell'apparecchio in caso di mancanza di corrente accidentale.

Dato il perfetto isolamento di tutte le parti elettriche e l'ottima resistenza di tutti i materiali impiegati, le macchine da noi prodotte possono essere tranquillamente installate e lavorare in ambienti umidi.

Esse sono infatti realizzate per resistere alle condizioni di lavaggio create da una modesta pioggia d'acqua come prescritto dalle norme CEI 70-1 per il grado di protezione IP23

ATTENZIONE: IN CONFORMITA' AL PUNTO 1.7.2 "AVVERTENZE IN MERITO AI RISCHI RESIDUI" DELLE DIRETTIVE CEE 89/392 E 91/368, SI SEGNALE CHE LE PROTEZIONI APPLICATE NON ELIMINANO TOTALMENTE IL RISCHIO DI TAGLIO PUR RIDUCENDO SIA LA POSSIBILITA' CHE L'ENTITA' DEL DANNO. LE PROTEZIONI E LE SICUREZZE SONO REALIZZATE IN STRETTA CONFORMITA' ALLA NORMATIVA.

2) CARATTERISTICHE TECNICHE

La serie affettatrice "ART. 4900" e' stata realizzata con queste caratteristiche:

- Possibilità di lavoro intermittente .
- Sicurezza e facilita' nell'uso, pulizia, manutenzione.
- Massima igiene garantita da una particolare progettazione e realizzazione di tutti i particolari senza spigoli per una facile pulizia, con acciaio inox e lega di alluminio anodizzato

2.1 DATI TECNICI

<u>MODELLO</u>	<u>DIMENSIONI</u> <u>CM.</u>	<u>PESO</u> <u>KG</u>	<u>POTENZA</u> <u>WATT.</u>	<u>ALLACCIAMENTO</u> <u>ELETTRICO</u>	<u>N. GIRI</u> <u>LAMA</u>
ART. 4900/350M	71X60X53	38	300	230/1/50	290
ART. 4900/350T	71X60X53	38	410	400/3/50	290

RUMOROSITA' : 62 DB (A) PER TUTTI I MODELLI

ATTENZIONE: LE CARATTERISTICHE ELETTRICHE DI OGNI APPARECCHIO SONO INDICATE SULLA TARGHETTA DATI TECNICI – PRIMA DELL' ISTALLAZIONE VEDERE **ALLACCIAMENTO ELETTRICO**.

2.2 STATO DI FORNITURA E SMALTIMENTO IMBALLAGGI

Tutte le affettatrici sono imballate in una robusta scatola di cartone con interni sagomati per garantire la perfetta integrità della macchina durante il trasporto e vengono forniti con:

- dichiarazione conformità CEE
- istruzioni per l'uso e manutenzione
- certificato di garanzia

I componenti dell'imballaggio (cartone – schiuma – reggia ecc.) sono prodotti assimilabili ai rifiuti solidi urbani e possono essere smaltiti senza difficoltà. Nel caso la macchina venga installata in paesi in cui esistono norme particolari, smaltire gli imballi secondo la normativa vigente.

3) INSTALLAZIONE

3.1 COLLOCAZIONE DELLA MACCHINA ED ALLACCIAMENTO ELETTRICO

L'allacciamento, la messa in funzione degli apparecchi deve essere effettuata da personale idoneo.

ATTENZIONE: L'IMPIANTO ED IL LOCALE DOVE DEVE ESSERE POSIZIONATA L' AFFETTATRICE, DEVONO RISPONDERE ALLE NORME PREVENZIONE INFORTUNI ED ALLE NORME ELETTRICHE CEI.

LA DITTA COSTRUTTRICE DECLINA OGNI RESPONSABILITA' PER EVENTUALI DANNI DIRETTI O INDIRETTI QUALORA NON SIANO STATE RISPETTATE DETTE NORME.

Posizionare l'apparecchio su un piano di appoggio sufficientemente ampio, ben livellato, asciutto e stabile possibilmente lontano da fonti di calore e da rubinetti di acqua ad un'altezza di circa 80 cm.

3.2 ALLACCIAMENTO ELETTRICO

L'apparecchio è munito di cavo elettrico da collegare ad un interruttore generale provvisto di magnetotermico che preserva l'operatore da eventuali contatti accidentali o dovuti a manomissione.

È obbligatorio realizzare un buon collegamento di terra secondo la normativa vigente (DPR 547/55).

La società costruttrice declina ogni responsabilità per eventuali danni diretti o indiretti nel caso non fossero state rispettate tali norme.

Tutte le affettatrici serie "ART. 4900" sono costruite in due versioni, con funzionamento TRIFASE V.380/3/50 HZ oppure MONOFASE V.220/1/50 HZ (**ALL. 1, FIG. 1, FIG. 2**).

In caso di necessità di cambio di tensione vi preghiamo di interpellare la casa costruttrice oppure il rivenditore autorizzato.

ATTENZIONE: PRIMA DI COLLEGARE DEFINITIVAMENTE LA MACCHINA ALLA LINEA DI ALIMENTAZIONE TRIFASE È NECESSARIO CONTROLLARE IL SENSO DI ROTAZIONE DELLA LAMA.

DATE UN IMPULSO AL PULSANTE VERDE START SUBITO SEGUITO DA UN IMPULSO AL PULSANTE ROSSO STOP

IL SENSO DI ROTAZIONE DELLA LAMA DEVE ESSERE ANTIORARIO GUARDANDO LA MACCHINA DAL LATO DEL COPRILAMA (**ALL. 1, FIG. 3**)

NEL CASO IL SENSO DI ROTAZIONE NON FOSSE ESATTO, INVERTIRE (NELLA SPINA O NELLA PRESA) DUE DEI TRE FILI DI ALIMENTAZIONE.

3.3 MISURE DI SICUREZZA ED ADDESTRAMENTO UTENTE

Il personale specializzato che esegue l'installazione ed il collegamento elettrico, è tenuto ad addestrare adeguatamente l'utente per il corretto funzionamento della macchina. Questi dovrà essere messo anche al corrente delle eventuali misure di sicurezza da rispettare ed inoltre dovrà essergli rilasciato il presente manuale d'istruzione.

4) USO DELL' APPARECCHIO

4.1 COMANDI

I comandi e la spia di funzionamento sono raggruppati sulla parte destra del basamento ponendo la macchina di fronte all'operatore (**ALL. 1, FIG. 4**)

1. Pulsante verde avviamento
2. Pulsante rosso stop
3. Spia bianca funzionamento fra i due tasti
4. Manopola regolazione spessore fette
5. Sblocco carrello
6. Oliatore

4.2 POSIZIONAMENTO DELLA MERCE SUL PIATTO DELL'AFFETTATRICE PER IL TAGLIO (ALL. 1, FIG. 5, FIG. 6)

1. La merce deve essere posizionata sul piatto quando la manopola regolazione spessore è posizionata

- sullo zero e con il motore spento per evitare di danneggiare la lama con eventuali urti.
2. La merce posizionata sul carrello deve essere bloccata con il pressamerce
 3. Appoggiare la mano sul pressamerce ed iniziare il movimento di taglio.
 4. Quando il materiale sarà quasi tutto affettato, utilizzate la parte anteriore del pressamerce per mantenere il pezzo contro la lama.
 5. Alla fine del taglio, spegnere il motore e chiudere lo spessore fetta sulla posizione zero; togliere il pezzo dal piatto.

5) PULIZIA E MANUTENZIONE

5.1 GENERALITA' E PRODOTTI DA USARE PER LA PULIZIA

Prima di ogni manutenzione o pulizia, assicurarsi che l'interruttore generale sia disinserito e la spina di alimentazione scollegata dalla rete.

Una accurata pulizia quotidiana dell'apparecchio è necessaria per un corretto funzionamento e per mantenere integra la macchina nel tempo.

Malgrado le varie sicurezze è necessario prestare molta attenzione ed evitare pericoli di taglio derivanti dalla manipolazione della lama.

La macchina può essere pulita con normali detersivi neutri non contenenti soda oppure con alcool.

Non è possibile il lavaggio delle parti staccabili in lavastoviglie perché si danneggerebbe l'anodizzazione.

5.2 RIMOZIONE DEL CARRELLO PORTAMERCE (ALL. 1, FIG. 7, FIG. 8)

1. Posizionare la manopola regolazione spessore fette sulla posizione 0.
2. Posizionare il carrello dal lato opposto alla lama come indicato nella figura vicino alla manopola azionamento sgancio.
3. Ruotare il pomolo dispositivo blocco tenendo il carrello verso l'operatore.
4. Svitare la manopola fissaggio carrello e rimuovere il carrello.

Il carrello può essere lavato sotto getto d'acqua. Ripetere tutte le operazioni in senso inverso per rimontare il carrello.

**ATTENZIONE: NON FORZARE LA MANOPOLA E NON SPOSTARE IL CARRELLO CON BLOCCO INSERITO.
SE IL BLOCCO NON È ATTIVO IL CARRELLO NON PUÒ ESSERE TOLTO**

5.3 RIMOZIONE DEL COPRILAMA (ALL. 1, FIG. 9, FIG. 10)

1. Svitare il pomolo montato dalla parte opposta della lama.
 2. Spingere il pomolo verso la lama in modo da sganciare il coprilama dalla sede.
 3. Togliere il coprilama dall'affettatrice.
- Il coprilama può essere lavato sotto getto acqua.

5.4 PULIZIA DELLA LAMA E DELL'ANELLO PROTEGGI LAMA (ALL. 1, FIG. 11, FIG. 12., FIG. 13)

La pulizia della lama è una operazione da effettuarsi con la massima attenzione in quanto esiste un pericolo di taglio

Si può effettuare utilizzando un panno umido con eventualmente del detersivo per sgrassare bene la parte. È importante un buon risciacquo (non con getto d'acqua) sempre utilizzando un panno umido ed una buona asciugatura. **È molto importante che i prodotti utilizzati possano garantire la massima igiene ed assoluta non tossicità.**

E' necessario che il filo della lama e l'interno dell'anello sia ben pulito.

1. Far passare un panno umido oppure del panno carta nello spazio fra la lama e l'anello prestando molta attenzione alla possibilità di tagliarsi.
2. Strofinare per tutto l'anello ruotando manualmente la lama.

5.5 RIMOZIONE CAPOTTINA – AFFILATOIO E PULIZIA (ALL. 1, FIG. 14, FIG. 15)

Svitando il pomolo come indicato nella figura sollevare la capottina con il gruppo affilatoio. Ruotandola di 180° ed alzandola verso l'alto tutto il gruppo si può estrarre per la pulizia.

5.6 RIASSEMBLAGGIO DELLA MACCHINA

Per rimontare la macchina e' necessario ripetere tutte le operazioni di smontaggio in ordine inverso.

6) AFFILATURA E LUBRIFICAZIONE

6.1 AFFILATURA

L'affilatura è un'operazione molto importante nell'utilizzo dell'affettatrice.

Si deve effettuare ogni volta che il taglio non risulta netto oppure la fetta tende ad essere trascinata dalla lama.

La periodicità di questa operazione dipende dall'uso e dal tipo di prodotti che vengono affettati.

Prima di procedere all'affilatura è necessario una buona pulizia di tutta la macchina ed una buona sgrassatura della lama.

Facendo riferimento ad **ALL. 1, FIG. 16, FIG. 17, FIG. 18, FIG. 19:**

1. Inserire la presa di corrente
2. Sollevare l'affilatoio e ruotatelo di 180° in modo che la lama stia fra i due smerigli.
3. Premere il pulsante "B" per almeno 5-10 secondi per effettuare la smerigliatura.
4. Premere il pulsante "A" per qualche secondo per togliere l'eventuale bava.
5. Spegnere la macchina e riportare l'affilatoio in posizione iniziale.

ATTENZIONE: IL PULSANTE "B" E' IL PULSANTE CHE ESEGUE L'AFFILATURA, IL PULSANTE "A" TOGLIE UNICAMENTE LA BAVA SUL FILO DI TAGLIO.

DURANTE L'OPERAZIONE DI AFFILATURA E' NECESSARIO MANTENERE IL DISEGNO ORIGINALE DELL'UNGHIA DELLA LAMA.

QUANDO LA DISTANZA FRA L'ANELLO E LA LAMA SUPERA I 6 MM E' NECESSARIO SOSTITUIRE LA LAMA

6.2 LUBRIFICAZIONE

E' importante periodicamente lubrificare le parti scorrevoli con **olio di vaselina bianco**.

Non utilizzare mai olio di semi o di oliva si rischia di compromettere tutto il funzionamento dell'affettatrice. Lubrificare le parti negli appositi due oliatori (**ALL. 1, FIG. 20, FIG. 21**).

6.3 PROLUNGATA INTERRUZIONE D'USO DELLA MACCHINA.

Dovendo lasciare inattivo l'apparecchio è necessario disinserire l'interruttore generale a muro ed effettuare una pulizia completa di tutta la macchina ed i vari accessori. È consigliabile proteggere tutte le parti della macchina con olio di vaselina bianco oppure con prodotti idonei in commercio. È consigliabile poi proteggere la macchina da polvere con telo di nylon o altro materiale.

ALLEGATI

FIG. 5

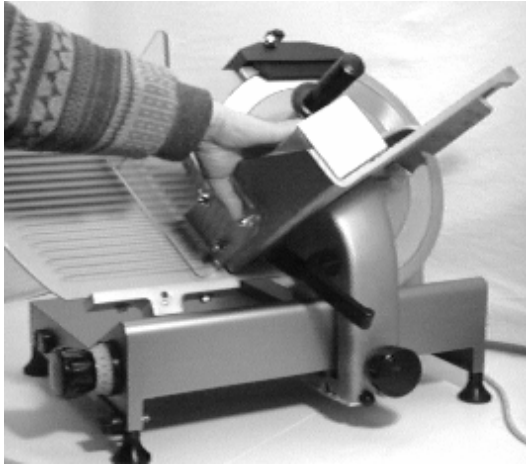


FIG. 6



FIG. 7



FIG. 8



FIG. 9

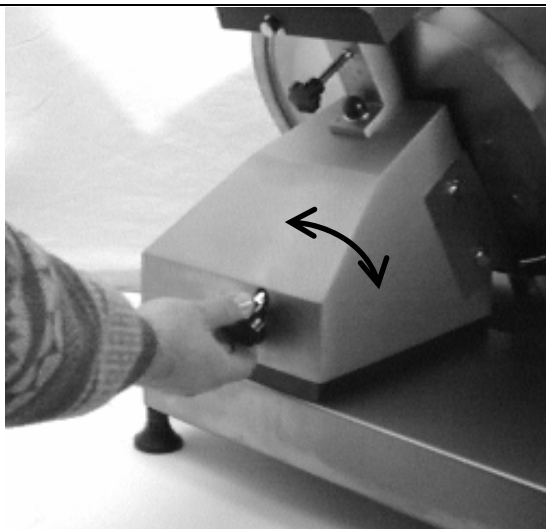


FIG. 10

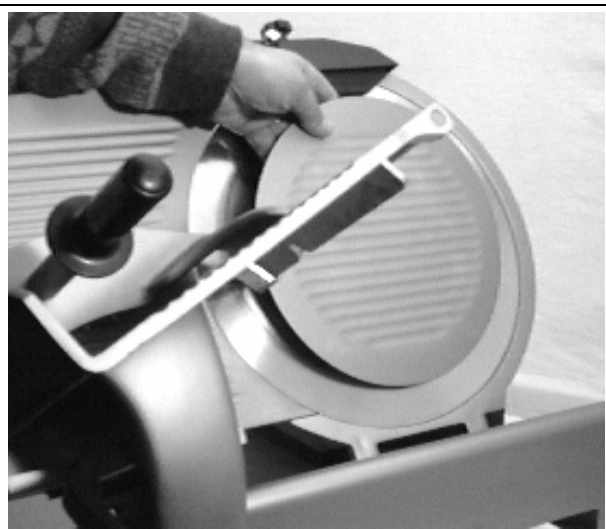


FIG. 11



FIG. 12



FIG. 13



FIG. 14

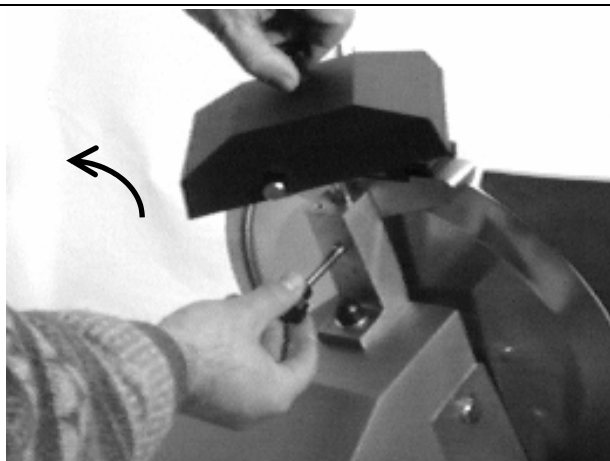


FIG. 15

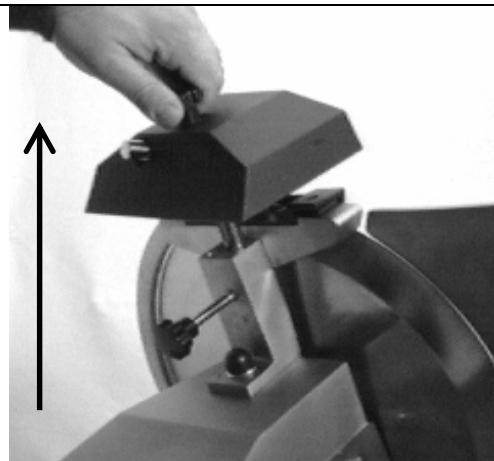


FIG. 16

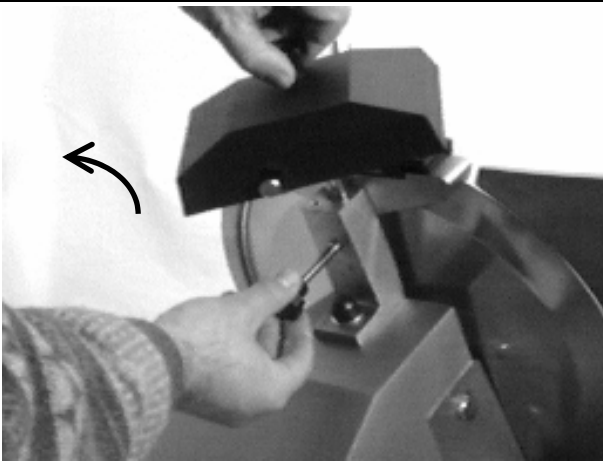


FIG. 17

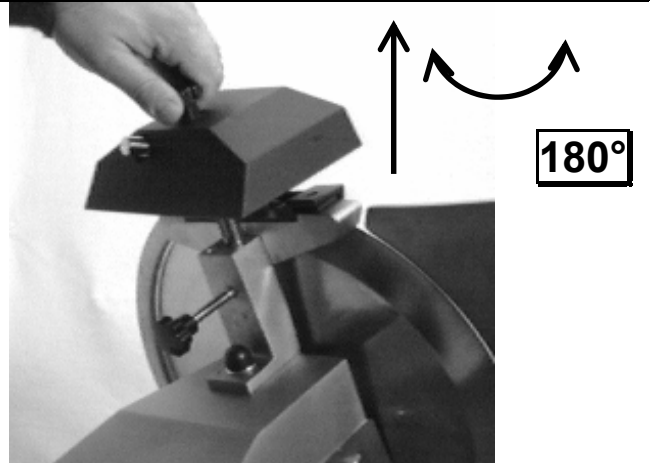


FIG. 18

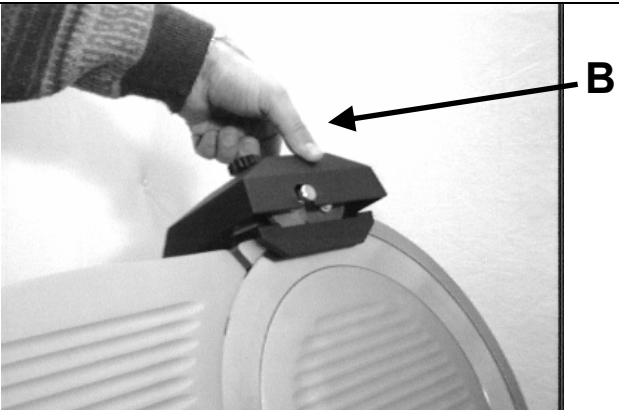


FIG. 19

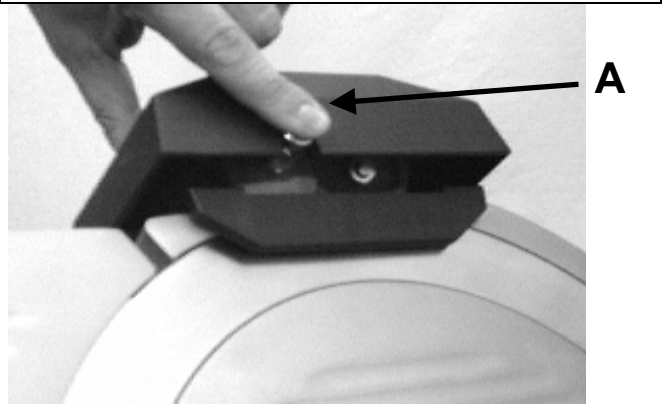


FIG. 20

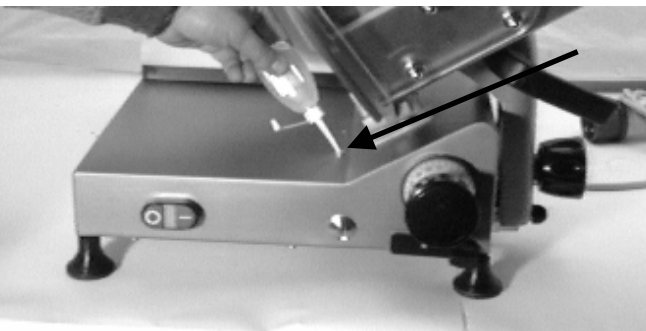
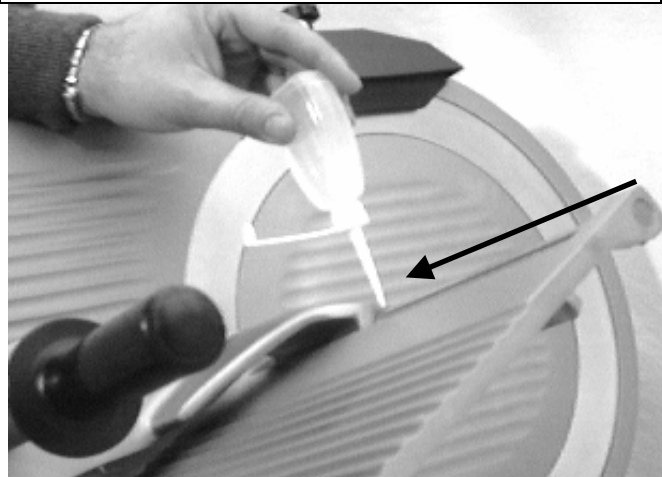


FIG. 21

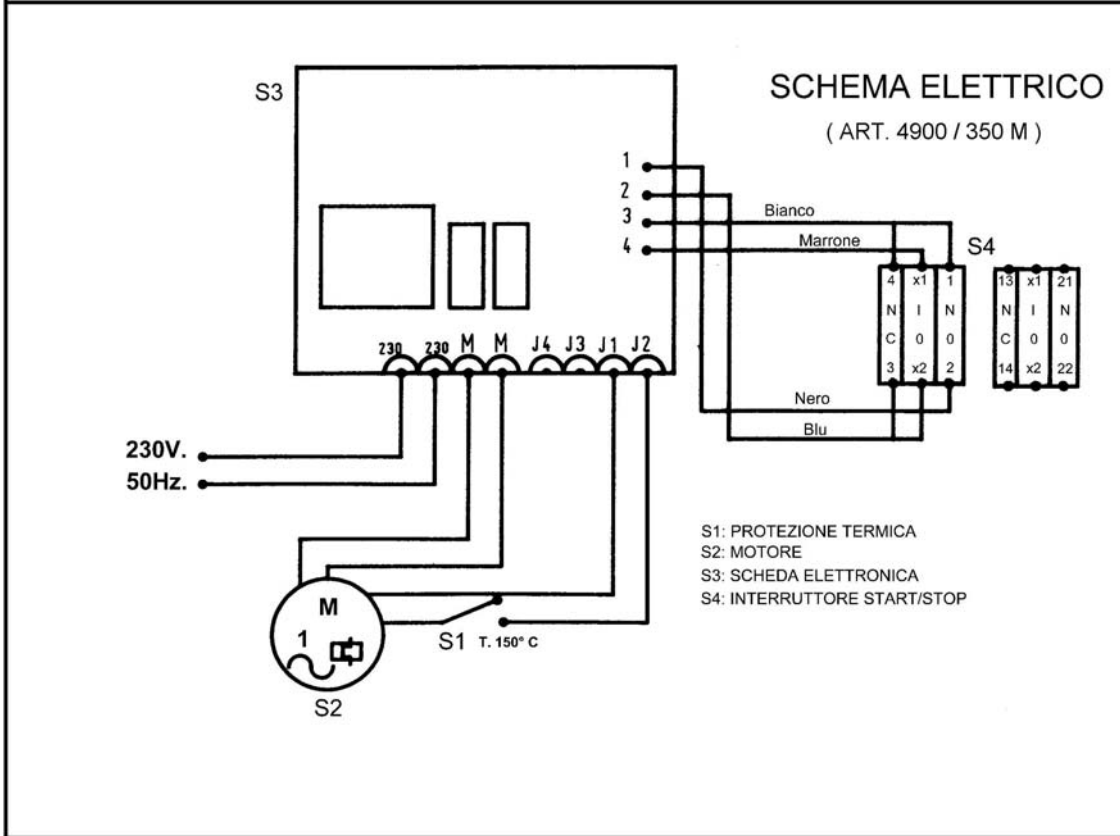
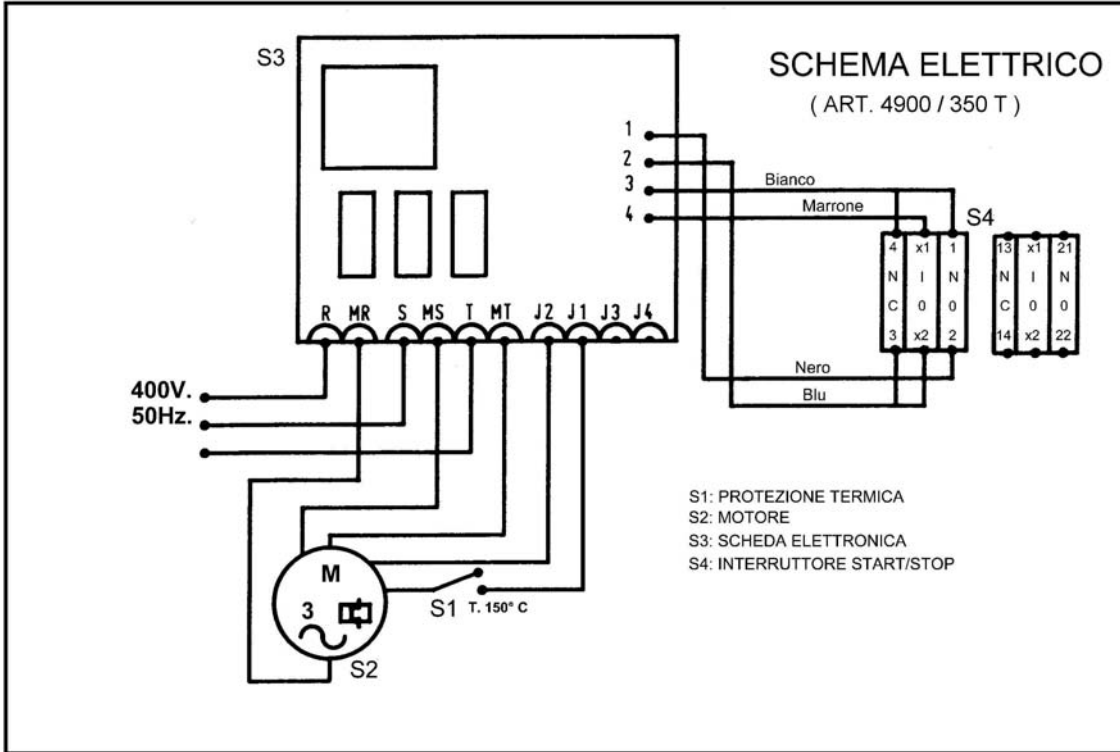


OLIATORE CARRELLO

OLIATORE PRESSAMERCE

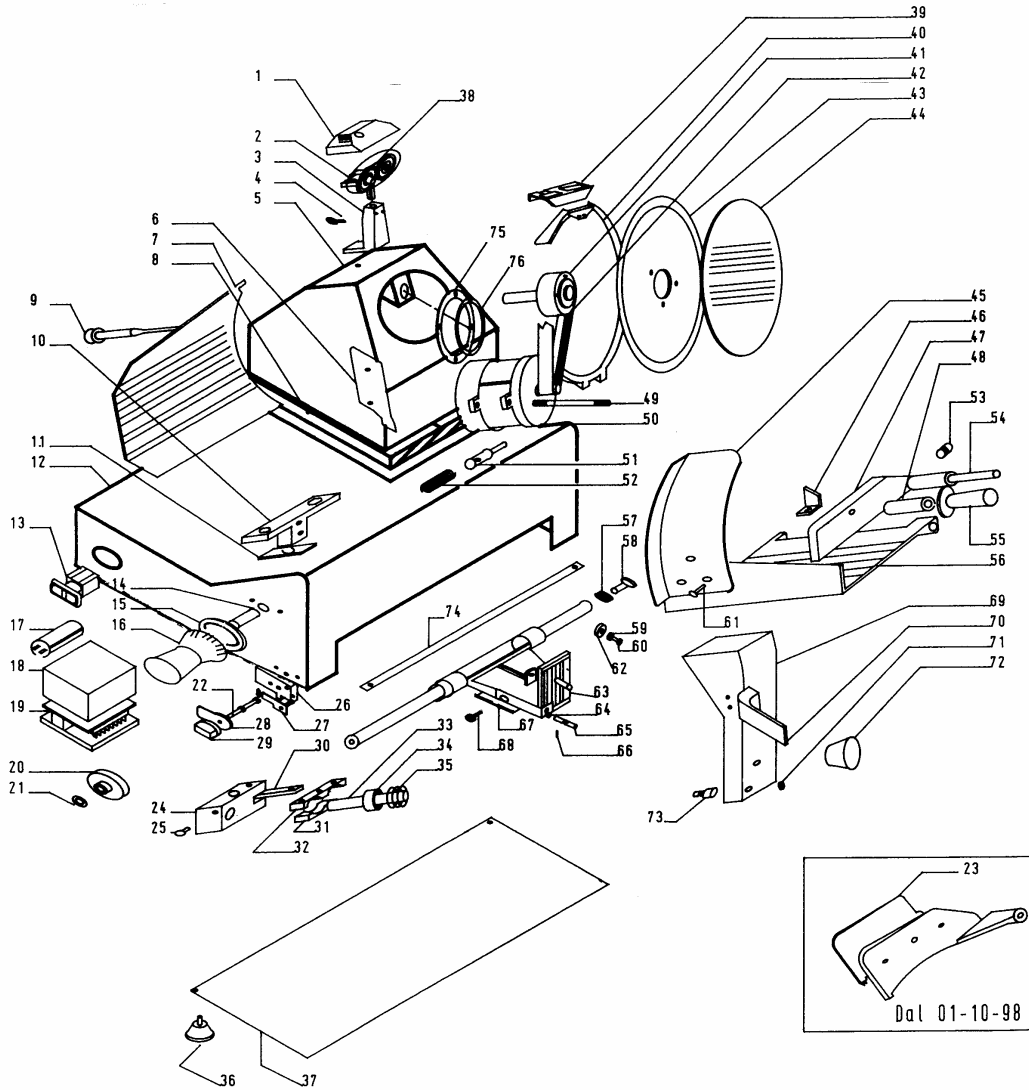
ALL. 2

ART. 4900 / 350M
ART. 4900 / 350T



ALL. 3

ART. 4900 / 350M
ART. 4900 / 350T



POS	DESCRIZIONE
1	CAPOTTINA
2	AFFILATOIO MONTATO
3	COLONNINA AFFILATOIO
4	POMOLO PERNO AFFILATOIO
5	TESTINA
6	PARAFETTA
7	VELA
8	GUARNIZIONE TESTINA GPR 350
9	TIRANTE PARALAMA CON POMOLO
10	SUPPORTO VELA
11	PARAPOLVERE
12	BASAMENTO
13	PULSANTE DOPPIO CON SPIA
14	BOCCOLA MANOPOLA NUMERATA
15	GUIDA MANIGLIA
16	MANOPOLA GRADUATA
17	CONDENSATORE 8x450
18	SCATOLA PROTEZIONE 12V
19	PULSANTIERA 12V MONOFASE
19A	PULSANTIERA 12V TRIFASE
20	CAMMA CON VITI
21	RONDELLA MANOPOLA GRADUATA
22	ALBERO PER SGANCIO 350
23	SQUADRA PUNTINE PRESSAMERCE
24	SPOSTAMENTO
25	VITE 6x25 TCE
26	BLOCCHETTO SGANCIO GPR
27	PIASTRINA BLOCCO CAMMA
28	GUIDA POMOLO SGANCIO
29	POMOLO SGANCIO
30	PIASTRINA 2 FORI
31	MORSETTO SPOST SEMPLICE
32	MORSETTO SPOST DOPPIO
33	BARRA SPOSTAMENTO 350
34	BUSSOLA 18x20 COMPLETA
35	MOLLA SPOSTAMENTO GPR VPR

POS	DESCRIZIONE
36	PIEDINO M6
37	FONDO
38	COPPIA SMERIGLI 350
39	PROTEZIONE AFFILATURA 350
40	RAGGERA GPR
41	PULEGGIA MONTATA
42	CINGHIA 350 GRAVITA'
43	LAMA Ø350
44	INTERNO LAMA 350
45	PROTEZIONE PIATTO GPR
46	PIASTRINA PIATTO
47	PRESSAMERCE
48	DISTANZIALE POMOLO
49	PERNO MOTORE
50	MOTORE MN
50A	MOTORE TR
51	TIRANTE MOTORE
52	MOLLA TIRANTE
53	GRANO FERMO PRESSAMERCE
54	BARRA PIATTO
55	POMOLO PRESSAMERCE
56	PIATTO
57	MOLLA CANOTTO
58	BORCHIA 370
59	SEEGER RSM 8
60	PERNO PORTA CUSCINETTO
61	BULLONI 6X35 GPR
62	CUSCINETTO 629
63	CANOTTO SGANCIO GPR 35/37
64	MOLLA AFFILATOIO
65	PERNO CANOTTO
66	GRANO 3x8
67	PIASTRINA BLOCCO CANOTTO
68	SPINOTTO
69	SUPPORTO PIATTO
70	IMPUGNATURA GPR
71	TAPPO DADO

POS	DESCRIZIONE
72	MANOPOLA PIATTO
73	PERNO COMANDO
74	STRISCIA ACCIAIO
75	ANELLO RIGIDO
76	OR PER ANELLO RIGIDO

